



Gmejnjska nowina  
Ralbicy - Róžant



34. Jahrgang/8. Ausgabe  
Amtsblatt  
Februar 2023  
01.02.2023  
[www.ralbitz-rosenthal.de](http://www.ralbitz-rosenthal.de)  
[gemeinde@ralbitz-rosenthal.de](mailto:gemeinde@ralbitz-rosenthal.de)



Foto: Thomas Scholze

Am 14. Januar haben die Feuerwehren aus Ralbitz, Rosenthal, Zerna und Cunnewitz-Schönau sowie die Gemeindearbeiter 17 Bäume auf dem Gelände des Ralbitzer Kindergarten gefällt, wo ab April der Neubau der Kindertagesstätte erfolgen soll.

**Die nächste Sitzung des Gemeinderates Ralbitz-Rosenthal findet am Donnerstag, den 23.02.2023 um 18.30 Uhr im Gemeindeamt in Rosenthal statt. Die Tagesordnung wird über Aushänge ortsüblich bekannt gegeben.**

**Die nächste Versammlung des Technischen Ausschusses findet am Donnerstag, den 23.02.2023 2022 um 18.00 Uhr im Gemeindeamt in Rosenthal statt. Die Tagesordnung wird über Aushänge ortsüblich bekannt gegeben.**

**Allen Jubilaren unserer Gemeinde  
gratulieren wir recht herzlich  
zum Geburtstag und wünschen ihnen  
Gesundheit und Gottes Segen!**



15. Februar	Monika Scholze	Ralbitz	75. Geburtstag
18. Februar	Helene Schnabel	Ralbitz	70. Geburtstag
20. Februar	Monika Zschornak	Laske	70. Geburtstag
28. Februar	Elisabeth Matka	Zerna	85. Geburtstag

**Auch allen hier nicht genannten Jubilaren  
wünschen wir alles Gute, Gesundheit und Wohlergehen.**

<p><b>Sprechzeiten der Gemeindeverwaltung in Rosenthal:</b></p> <p>Dienstag und Donnerstag: 14.00–18.00 Uhr</p> <p><b>Sprechzeiten des Bürgermeisters:</b></p> <p>Donnerstag: 15.00–18.00 Uhr nach Absprache</p> <p>Die sorbische Ausgabe der Gemeindezeitung wird durch das Sächsische Staatsministerium des Innern gefördert. Die Maßnahme wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes.</p>	<p><u>Notrufnummern</u></p> <table border="1"> <tr> <td>Strom</td> <td>ENSO Netz GmbH 0351/50178881</td> </tr> <tr> <td>Wasser</td> <td>Ewag Kamenz 03578/377377</td> </tr> <tr> <td>Gas</td> <td>EVSE Wittichenau 035725/7410</td> </tr> <tr> <td>Abwasser</td> <td>AZV Am Klosterwasser 035796/96026</td> </tr> <tr> <td>Polizei</td> <td>110</td> </tr> <tr> <td>Notarzt / Feuerwehr</td> <td>112</td> </tr> <tr> <td>Feuerwehr Ralbitz</td> <td>035796/850086</td> </tr> </table>	Strom	ENSO Netz GmbH 0351/50178881	Wasser	Ewag Kamenz 03578/377377	Gas	EVSE Wittichenau 035725/7410	Abwasser	AZV Am Klosterwasser 035796/96026	Polizei	110	Notarzt / Feuerwehr	112	Feuerwehr Ralbitz	035796/850086
Strom	ENSO Netz GmbH 0351/50178881														
Wasser	Ewag Kamenz 03578/377377														
Gas	EVSE Wittichenau 035725/7410														
Abwasser	AZV Am Klosterwasser 035796/96026														
Polizei	110														
Notarzt / Feuerwehr	112														
Feuerwehr Ralbitz	035796/850086														
<p>IMPRESSUM – Gemeindezeitung der Gemeinde Ralbitz-Rosenthal verantwortlich: Bürgermeister Hubertus Rietscher Gemeindeamt Am Marienbrunnen 8 01920 Ralbitz-Rosenthal / OT Rosenthal Tel.: 035796/96832 Fax: 035796/96833 Mail: <a href="mailto:gemeinde@ralbitz-rosenthal.de">gemeinde@ralbitz-rosenthal.de</a> Internet: <a href="http://www.ralbitz-rosenthal.de">www.ralbitz-rosenthal.de</a> Vereine übernehmen die Verantwortung für den Inhalt ihrer Seiten.</p>	<p>Redaktionsschluss für die Ausgabe März 2023: <b>13.02.2023</b> Bitte alle Beiträge für die Gemeindezeitung per Mail an <a href="mailto:gmejnska.nowina@gmx.de">gmejnska.nowina@gmx.de</a> senden. Online-Ausgabe der Gemeindezeitung unter: <a href="http://www.ralbitz-rosenthal.de">www.ralbitz-rosenthal.de</a></p>														

## **Aufruf zur Einreichung von Wahlvorschlägen für die Neuwahl des stellvertretenden Friedensrichters**

Die Amtszeit der ehrenamtlichen Tätigkeit als stellvertretender Friedensrichter für das Gebiet des Verwaltungsverbandes „Am Klosterwasser“ endet am 28.05.2023.

Die Neuwahl des stellvertretenden Friedensrichters wird hiermit öffentlich ausgeschrieben. Die ausführlichen Ausschreibungsunterlagen finden sie auf der Internetseite [www.am-klosterwasser.de](http://www.am-klosterwasser.de).

Alle Bürger, die in den Mitgliedsgemeinden des Verwaltungsverbandes „Am Klosterwasser“ wohnen und Interesse an der Ausübung der Aufgabe des stellvertretenden Friedensrichters haben, sind aufgefordert, schriftlich bis zum 20.02.2023 formlos eine Bewerbung (inklusive Lebenslauf) per E-Mail an [stefan.anders@am-klosterwasser.de](mailto:stefan.anders@am-klosterwasser.de) an folgende Anschrift einzureichen:

Verwaltungsverband „Am Klosterwasser“  
Verbandsvorsitzender Herr Stefan Anders  
Poststraße 8  
01920 Panschwitz-Kuckau

Die Wahl des stellvertretenden Friedensrichters erfolgt durch die Verbandsversammlung des Verwaltungsverbandes „Am Klosterwasser“.

Stefan Anders  
Verbandsvorsitzender

---

## **Unfallverursacher gesucht**

In den Morgenstunden des 18. Januar 2023 wurde der neue Zaun am Sportplatz in Rabitz durch ein unbekanntes Fahrzeug beschädigt. Der Unfallverursacher verließ den Ort, ohne den Schaden zu melden. Falls jemandem etwas aufgefallen ist, bitten wir ihn, dies der Gemeinde (Tel. 035796/96832) oder dem Verwaltungsverband „Am Klosterwasser“ (Tel. 035796/94619) zu melden. Die Gemeinde hat Strafanzeige gestellt.

Hubertus Rietscher  
Bürgermeister



## Neubau der Kindertagesstätte in Rablitz beginnt

Zur Sitzung des Gemeinderates am 19. Januar 2023 wurde die endgültige Planung für den Neubau der Kindertagesstätte in Rablitz vorgestellt. Derzeit erfolgt die Vorbereitung der Ausschreibungsunterlagen für den Neubau in den einzelnen Gewerken durch die jeweiligen Planungsbüros.

Mit den Erdarbeiten soll in der zweiten Monatshälfte im April 2023 begonnen werden.



Im Vorfeld der Baumaßnahme wurde durch die Gemeindearbeiter und am 14. Januar 2023 im Rahmen einer Übung der Motorkettensägeführer und mit Unterstützung von insgesamt ca. 40 Kameraden der Freiwilligen Feuerwehren Rablitz, Cunnewitz-Schönau, Rosenthal und Zerna das Baufeld der neuen Kita von Bäumen und Bewuchs beräumt. An dieser Stelle noch einmal mein Dank an alle, die geholfen haben.



Für die Finanzierung der Gesamtmaßnahme zum „Neubau der Kindertagesstätte Ralbitz mit Kapazitätserweiterung und Sanierung des Bestandsgebäudes zum Hort“ wurden der Gemeinde Ralbitz-Rosenthal mit Bescheid vom 29. November 2022 durch die Sächsische Aufbaubank die Fördermittel bewilligt. Die Maßnahme wird gefördert durch das Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages (Richtlinie Investitionsgesetz Kohleregion). Es wurden insgesamt rund 8,4 Mio. € zuwendungsfähiger Ausgaben bewilligt, die maximale Höhe der Zuwendung liegt bei rund 7,6 Mio. €.



Die Realisierung des gesamten Bauvorhabens ist in zwei Abschnitten geplant:

1. Neubau der Kindertagesstätte – Kindergarten und Kinderkrippe bis etwa zum Sommer 2024, nach Fertigstellung Umzug aus den bisher genutzten Gebäuden in Schmerlitz und Ralbitz
2. Parallel zur Neubaumaßnahme erfolgt im Jahr 2024 die Vorbereitung der endgültigen Planungs- und Ausschreibungsunterlagen für die Sanierung des Bestandsgebäudes zum Hort
3. Sanierung des Bestandsgebäudes zum Hort in den Jahren 2025 und 2026

In den Sitzungen des Gemeinderates werden in den kommenden Monaten die Aufträge für die Arbeiten am Neubau vergeben. Diese Leistungen werden öffentlich ausgeschrieben.

Hubertus Rietscher  
Bürgermeister



## Presseinformation



### Aufruf zum OHTL-Wettbewerb „Unterstützung regionaler Vereinsarbeit“

Der Verein zur Entwicklung der Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft e.V. (kurz OHTL e.V.) startet einen Wettbewerb zur Unterstützung der Arbeit eingetragener Vereine in der OHTL-Region. Das ehrenamtliche Engagement und das regionale Gemeinschaftsgefühl sollen gestärkt werden. Bis zum 09. März 2023 können sich Vereine mit ihren Vorhaben um Preisgelder von insgesamt 25.000 Euro bewerben.

Vereine bereichern das Leben in unseren Städten und Dörfern. Die Vereinslandschaft ist breit gefächert. Sportvereine, Kultur- und Heimatvereine tragen mit ihrer Arbeit maßgeblich dazu bei, die Lebensqualität und die Gemeinschaft vor Ort zu gestalten. Oft erfolgt die Tätigkeit im Ehrenamt und mit hohem Engagement. Ob bei der Arbeit mit Kindern und Jugendlichen, bei der Brauchtumpflege mit Tanz und Gesang, beim Karneval oder bei Projekten im Umwelt- und Naturschutz am Teich und im Heideland. Überall sind engagierte Menschen verschiedener Generationen bei der Heimatpflege aktiv.

Teilen Sie uns ihre besonderen Aktivitäten mit, wie ihr Verein das Leben in der OHTL-Region mitgestaltet. Bewerben Sie sich beim OHTL-Wettbewerb „Unterstützung regionaler Vereinsarbeit“. Der Aufrufertext und das Bewerbungsformular sind unter [www.ohtl.de](http://www.ohtl.de) zu finden.

Mit freundlichen Grüßen

i.A. André S. Köhler

-----

Regionalmanagement des LEADER-Gebietes Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft

Anschrift: Gutsstr. 4 c in 02699 Königswartha

Telefon: +49 35931-165 60 E-Mail: [regional@ohtl.de](mailto:regional@ohtl.de) Webseite: [www.ohtl.de](http://www.ohtl.de)

## Jahresstatistik zum Einsatzgeschehen 2022

<b><u>Einsätze gesamt:</u></b>	<b>23</b>		
<b>Brände</b>	5	davon	3 x Brand Unrat 1 x Brand Holzhaufen 1 x Gebäudebrand
<b>technische Hilfeleistung</b>	17	davon	14 x Sturmschaden / Bäume auf Straße 1 x Verkehrsunfall 1 x Ölspur auf Straße 1 x drohende Überschwemmung bebauter Bereiche (Wachdienst Hochwasser)
<b>ABC-Einsatz</b> (atomare, biologische u. chemische Gefahren)	1	davon	1 x Altöl im Wasserschacht

Insgesamt rückte die Gemeindefeuerwehr Rablitz-Rosenthal mit ihren fünf Ortsfeuerwehren 42 Mal mit 267 Feuerwehrangehörigen zu den oben genannten Einsätzen aus.

Die Gesamteinsatzzeit betrug 310 Stunden.

Diese Statistik enthält die tatsächlichen Einsatzstunden. Es wurden in den fünf Ortsfeuerwehren weitere Stunden in Form von Ausbildungsdiensten sowie Fortbildungen absolviert.

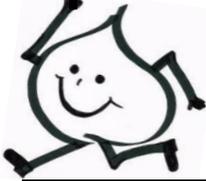
Ich möchte mich an dieser Stelle bei allen Kameradinnen und Kameraden recht herzlich für ihre geleistete Arbeit und ihre Einsatzbereitschaft bedanken.

Michael Maywald, Gemeindefeuerwehrleiter



**Am Mittwoch, den 25. Januar 2023 feierte der Rablitzer Kindergarten im Schönauer Gasthaus sein Vogelhochzeitsfest.**

# SCHÜLERZEITUNG



Sorbische Oberschule Ralbitz  
UNESCO Projektschule  
[www.sorbische-schule-ralbitz.de](http://www.sorbische-schule-ralbitz.de)

Februar 2023  
27. Jahrgang, Nr. 272

*Liebe Leserinnen und liebe Leser,*

Wir hoffen, dass ihr gut in das neue Jahr gestartet seid! Wir auf jeden Fall!

In unserer AG gibt es wieder neue Mitglieder und wir haben viele neue Themen für euch vorbereitet! Lasst euch überraschen!

## Der Berufemarkt bei uns

Am 13.10.2022 fand an unserer Schule der Berufemarkt statt, welcher sehr erfolgreich war. Herr Kliemank, Frau Robel und Herr Rietscher waren hauptsächlich für die Organisation verantwortlich. Dafür sind wir ihnen sehr dankbar. Beim Berufemarkt haben sich viele verschiedene Aussteller präsentiert, wie z. B.: Fielmann, der Sorbische Rundfunk, die Domowina, das sorbische National-Ensemble und viele weitere. Die Klassen 7/1 und 7/2 haben Kuchen, Getränke und Fisch- und Wurstbrötchen verkauft. Unsere Gäste waren die Oberschulen Räckelwitz, Radibor, Bautzen und die Paulusschule Königswartha sowie das IBB Kamenz.

Es gab auch viele Workshops, bei denen wir uns selbst ausprobieren konnten. Zum Beispiel vom Korn zur Nudel, die Gestaltung der Sandgrube oder das Testen von VR-Brillen. Ab 15 Uhr war der Berufemarkt dann für alle Besucher geöffnet.

Das war ein sehr interessanter und abwechslungsreicher Tag. Wir bedanken uns herzlich bei jedem, der uns das ermöglicht hat.

- Louisa Domanja -

## Wir stellen euch die Blaumeise vor!

Die Blaumeise gehört zur Familie der Meisen. Sie wird 10-12 cm groß und kann etwa zwei Jahre alt werden. Ihr Gewicht erreicht maximal zehn Gramm. Die Blaumeise ist in Asien, Nordafrika und Europa verbreitet. Gejagt wird sie von Raubvögeln und



Mardern. Die Blaumeise frisst Beeren, Nüsse und Insekten. Der lateinische Name ist *Cyanistes caeruleus*.

-Milan Borschka-

## Tag der offenen Tür

Am Dienstag, den 17.01., fand an unserer Oberschule der Tag der offenen Tür statt. Am Vormittag haben die SchülerInnen der 4. Klassen unsere Schule bewundert. Auch die Eltern konnten sich ab 17 Uhr die Oberschule anschauen. Fast jeder Lehrer hat sein Fach in einem Raum



vorge stellt und mit schönen und erfolgreichen Schülerarbeiten geschmückt. Zum Beispiel zierten Bilder, kreative Beiträge, Plakate oder auch Zeichnungen die Klassenräume. Auch wir als AG haben uns in der Bibliothek präsentiert. Für die lieben Worte und interessanten Gespräche sind wir sehr dankbar.

- Text: Louisa Domanja, Bild: Lydia Peschmann -



## Bastelidee zum Fasching

- Materialien:**
- Schere
  - buntes Papier
  - Klebestift

Zuerst nimm dir die Schere und zerschneide das bunte Blatt in Streifen (~ 1 cm). Anschließend nimm die beiden Enden und klebe diese zusammen. Wähle dir einen weiteren Papierstreifen aus und führe ihn durch die Schlaufe des ersten Streifens. Nun nimmst du wieder die beiden Enden und klebst diese zusammen. Wiederhole das mit allen. Zum Schluss suchst du dir noch ein schönes Plätzchen aus, wo du deine Faschingsgirlande aufhängen kannst.

- Miriam Kretschmer und Lena Suchy -

(Bild: <https://www.betzold.de/blog/diy-schulfasching-girlanden-basteln/>)

## Stell dir vor ...

Im Rahmen einer Vertretungsstunde behandelten wir bei Frau Peschmann das Thema Fantasiegeschichten. Die Aufgabe war es, uns aus einigen unterschiedlichen Themen eins auszuwählen und dazu eine kurze kreative Geschichte zu schreiben. Zur Auswahl standen Ideen wie zum



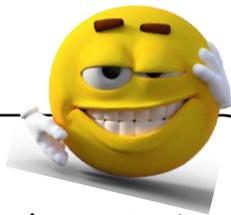
Beispiel „Stell dir vor, du bist der reichste Mensch der Welt, was tust du mit deinem Geld?“ oder „Stell dir vor, du lebst in einem Baumhaus auf dem höchsten Baum der Welt, was erlebst du?“ und viele mehr. Die Aufgabe sollte ein kleiner Wettbewerb werden, denn nur die beste Geschichte sollte in unsere Schülerzeitung kommen. Wir haben uns alle durchgelesen und ... gewonnen hat der Text von **LAURA!!** Herzlichen Glückwunsch!

- Miriam Kretschmer -



### **Lauras Fantasiegeschichte:**

Stell dir vor du bist eine Mitarbeiterin in einem Tierheim. Du bist erst seit Kurzem hier, aber du hast dich schon in ein Tier verliebt, und zwar in ein Falabella-Pony. Es ist klein und süß. Du spazierst jeden Tag mit ihm herum und würdest es gern adoptieren. Aber du hast zu wenig Geld. Du versuchst es beim Lotto, doch ohne Erfolg. Nur sieben bis zehn Euro kannst du gewinnen. Eines Tages schaust du auf dein Handy und liest: Sie haben 500 Euro im Lotto gewonnen! Du rennst sofort in das Tierheim zum Falabella, dann direkt zur Theke und sagst: „Ich möchte das Falabella adoptieren, bitte!“ Davor füllst du noch einige Papiere aus und bist ganz aufgeregt. Danach bestellst du eine große Hundehütte für dein neues Haustier und taufst es auf den Namen FUNNY. Bis heute lebst du glücklich mit Funny zusammen.



#### **FUN FACT**

Goldfische verlieren ihre Farbe, wenn man sie im Dunkeln hält.

- Fabian Korch -

	9		3	4			6
2				5		7	4
				2			
	4		9				1
5		1	2	6			7
	8				4		
		9		8			6
		6		3		8	
4					6	2	7

Sudoku-Vorlage Nr. 0105

## 2023 - Auf ein neues Jahr!

Ich glaub' es nicht, doch es ist wahr:

*es startet schon das neue Jahr.*

Januar, Februar und so weiter,  
dieses Jahr wird ziemlich heiter.

Der **Januar**, der legt jetzt los,  
wir wollen Schneeberge,

ganz, ganz groß!

Der **Februar** ähnelt ihm sehr,  
nur die Sonne zeigt sich mehr.

Der **März** kündigt den Frühling an.

Auf diesen freut sich jedermann.

Im **April** gibt es eine tolle Zeit,  
da steht der Osterhase schon bereit.

Im **Mai** wird's langsam wärmer,  
die Erde wird bald wasserärmer.

Der **Juni** zeigt die nächste Jahreszeit,  
denn der Sommer ist nicht mehr so weit.

Im **Juli** wird es ziemlich heiß,  
man sieht sehr trocken den guten Mais.

Es ist noch recht warm im **August**,  
dass er der letzte Sommermonat ist, ist dir  
doch bewusst?

Den **September** schmücken bunte Blätter,  
aber auch ziemlich mieses Wetter.

Erst im **Oktober** geht es richtig los,  
die Blätterhaufen werden groß.

Oh nein, es ist ja schon **November!**  
In Sicht ist schon der 12. Monat: der

**Dezember!**

Und jetzt ist er auch schon da,  
wir schauen zurück auf das tolle Jahr.

**Wir bedanken uns für die tollen Stunden,  
denn wir haben sie als schön empfunden.**

-Louisa Domanja-

## INFORMATIONEN - TERMINE - VERSCHIEDENES

**30. Januar bis 3. Februar:**

Skilager der 8. Klasse

**13. Februar bis 24. Februar:**

Winterferien

**27. Februar bis 3. März:**

Anmeldung der SchülerInnen in  
die neue fünfte Klasse an der  
Oberschule



Bilder: [www.pixabay.de](http://www.pixabay.de)

Die Lientheatergruppe Schönau-Cunnewitz  
spielt für Euch die Komödie



Sonntag,	05.02.2023	16.00 Uhr	in Crostwitz
Sonntag,	26.02.2023	16.00 Uhr	in Dreikretscham*
Sonntag,	05.03.2023	16.00 Uhr	in Lehndorf

*\* mit Simultanübersetzung*